



2020年4月17日

第三期

---

# 致家長---遠程學習通訊

加利福尼亞州教育局  
英語學習者支援部

---

## 來自加利福尼亞州教育局的一封信 (CDE)

尊敬的家長們，

大家好！

每週，我們這份通訊都會關注不同的主題，旨在為各位家長提供與該主題相關的信息和資源。

本週的主題是多種語言的教育，或者以英語以外的語言為學生提供教學指導。在本期通訊中，您將找到幼兒園至十二年級學習其他語言的相關信息。請記住，即便您的孩子不在雙語學習項目當中，但您依然可以在家中，讓孩子們通過學習母語來鍛煉他們的頭腦。當用家庭中的母語來培養讀寫能力之時，往往也有助於提高英語的讀寫能力！



## 最新的資源資訊

### 課業考核與畢業要求

本地的學區可以自行製定自己的遠程學習的考核政策。我們建議在製定課業考核政策時應以公平為原則，並且首要目標是保障考核政策不會對學生造成傷害。有關更多詳細資料，請參閱加州教育局有關課業考核和畢業要求的常見答疑部分。

<https://www.cde.ca.gov/ls/he/hn/gradegraduationfaq.asp>

本地的課業考核政策還應該兼顧到學生群組的差異性，包括英語學習者、無家可歸者、寄養青少年以及缺乏登陸互聯網設備和資源的學生。對於殘疾學生，任何學習策略上或者考核政策上的改變，都應該納入到“個性化教育項目”當中完成 (IEP)。

課程考核結果可以以“學分或無學分”、“合格或不合格”、或者改良後的“A到D”級別來評分。對所有已完成2019年冬季和2020年春季/夏季課程的學生，包括A-G的課程，大學願意接受“學分或無學分”的評估來替代所有學科的字母成績評分。

另外，我們預期學區將通過遠程教學項目來確保學生完成所有高中畢業所需的課程，有關畢業要求的更詳細資料，在加州教育局的畢業要求網頁上可以查找到。

<https://www.cde.ca.gov/ci/gs/hs/hsgtable.asp>

如有任何有關考核評分和畢業要求的疑問，請與您孩子的老師或學校的工作人員聯繫。

### 給加州早教家庭提供新冠病毒資源

給加州早教家庭提供新冠病毒資源包括帶薪休假信息、與孩子討論新冠病毒的技巧、幼兒洗手指南以及少兒的教育活動和資源等。

<https://earlyedgecalifornia.org/coronavirus-resources-for-families/>

### 加州人與 Alas y Voz 一起面對新冠病毒資源

加州人和 Alas y Voz 一起面對新冠病毒危機：西班牙語的家庭資源網頁，包含了有關新冠病毒的信息，包括醫療保健、學校午餐、心理健康和其他更多資訊。

<https://www.californianstogether.org/crisis-del-coronavirus-recursos-para-familias/>

---



## 加利福尼亞州雙語教育協會 (CABE) 臉書群組

加入加利福尼亞州雙語教育協會 (CABE) 的雙語資源臉書群組，家長和教育工作者都可以共享多種語言的遠程教學資源。

<https://www.facebook.com/groups/CABEResources/>

## 每週的信息資源还包括

### 學校午餐信息: 加州兒童午餐應用程式

在新冠病毒學校關閉期間，家長仍然可以領取學校午餐。請用“加州兒童午餐”移動應用程式來查尋午餐發放信息，或直接聯絡您孩子就讀的學區進一步了解更詳細的信息。有些學區如今還額外提供快遞午餐服務，家長可以聯繫您孩子就讀的學校查詢是否有此項快遞午餐服務。新聞發布：[加州兒童兒童午餐更新信息](#)。

<https://www.cde.ca.gov/nr/ne/yr20/yr20rel14.asp>

### 獲取登入互聯網

如果您在家中還無法登入互聯網，當下有很多公司願意為您提供登入互聯網的服務。請聯絡以下鏈接網站中列舉出的公司，向他們查詢有關登入互聯網服務的詳情。獲取登入互聯網：[可行的計劃](#)。

<https://www.cde.ca.gov/ls/he/hn/availableinternetplans.asp>

## 多語種居家學習資源：

以下是推薦的免費資源，您可以與您的孩子一起或由他自己在家使用。

### 西班牙語小學資源

#### 聯合起來提高讀寫能力

以下網站提供了不同語言的繪本，其中包括英語或者西班牙語。您也可以從其他語言的大選書單中挑選一種朗讀語言。學生可以根據自己的程度來閱讀。

<https://www.uniteforliteracy.com/>

---



## 互動閱讀

以下網站包括西班牙語的故事，和伴隨每一個故事後面的閱讀理解測試。

<https://bit.ly/LecturaInt>

## 西班牙語中學資源

### PBS 媒體教學

以下網站以西班牙語按照不同年級，提供幼兒園至 12 年級的資源，資源涵蓋西班牙語的不同學科，包括數學、科學、社會學和語言藝術等。

<https://bit.ly/PBSLearningResources>

### 西班牙語新聞報

以下網站包括西班牙語的新聞報導，可以根據學生的閱讀能力進行選讀。

<https://bit.ly/NewselaEsp>

## 提供多語種的各項資源

### 多鄰國 Duolingo

這是一個免費的學習語言工具，提供各種語言的學習，包括西班牙語、越南語、漢語、韓語、俄語、法語、德語、意大利語、葡萄牙語、日語、阿拉伯語、英語和其他語種等。

<https://www.duolingo.com/>

### 加拿大故事書 Storybook Canada

這個網站提供了來自非洲故事書系列的故事，其中包括多種語言的文本和音頻，包括西班牙語、漢語、韓語、他加祿語、阿拉伯語、烏爾都語、英語，以及其他多種語言的讀物。

<https://www.storybookscanada.ca/>

### Covibook

該網站提供了插圖指南，可幫助與幼兒之間就新冠病毒 COVID-19 進行討論。此資源提供英語、西班牙語、俄語、阿拉伯語、漢語和許多其他語言的版本。

<https://bit.ly/CoviBookKids>

---



## 社交媒體和電子郵件

追隨加州教育局英語學習者支援部的推特 [@MultilingualCA](#)，繼續關注和了解最新資源和信息。

訂閱英語學習者更新列表服務，請發空白電子郵件至 [@mlist.cde.ca.gov](#)，加入英語學習者更新信息發送群。 [join-english-learner-updates@mlist.cde.ca.gov](#).

---